

CURRICULUM VITAE



Mag. Margot Zander

zur Person:

Loeschenkohl-gasse 8b/29
A - 1150 Wien
geb. am 9. Juni 1971 in Wien
verheiratet, 2 Kinder
österr. Staatsbürgerschaft

Tel/Fax: +43/(0)1/974 16 70
Mobil: +43/(0)699/1974 16 70
Email: office@abt.at
http: www.abt.at

Mitglied der Universitas Austria (Interpreters´ and Translators´ Association)
Mitglied der Fachgruppe Sprachdienstleister bei der Wiener Wirtschaftskammer

Berufserfahrung:

- Seit 2013 Geschäftsführerin der a.b.t. Übersetzungen und Dolmetscher KG mit Sitz in Wien 15, Loeschenkohl-gasse 8b/29; FN 403783 z
- 1999-2013 Gründung des gewerblichen Übersetzungsbüros a.b.t. austrian business translations in Wien 15, Loeschenkohl-gasse 8b/29
im Rahmen dieses Einzelunternehmens selbständige Tätigkeit als Übersetzerin und Dolmetscherin (konsekutiv und simultan) für die Sprachen Italienisch / Deutsch
- 1997-1999 Mobilkom Austria AG, Bereich Information Technology
verantwortlich für die Übersetzung, das Customizing und die Implementierung eines Software Quality Systems
- 1997 Incoming Marketing Services, Projektabwicklung Incentive Reisen, internationale Messen und Kongresse

Ausbildung:

- 2003 Prüfung zum konzessionierten Fremdenführer
1996 Abschluss der Übersetzer- und Dolmetscherausbildung für Italienisch und Spanisch an der UNI Wien, Studiengang Dolmetsch (simultan und konsekutiv)
1989 Matura am BRG VII in Wien

Weiterbildung:

- Sprachtrainerausbildung am Wifi Wien
- Ausbildung zum CELI-Prüfer (Staatliches Italienisches Sprachzertifikat) durch das Wifi Österreich
- Supervision für Sprachtrainer am Wifi Wien
- Seminarzyklus „Einführung in die Softwareentwicklung“ und „Qualitätssysteme nach ISO 9000“ durch die italien. Finsiel-Gruppe im Auftrag der Mobilkom Austria

EDV-Ausstattung:

Standard-Office-Ausstattung, SDL Trados 2007

sonstige Kenntnisse:

B- Führerschein